

France may have to increase price of baguettes

France is **synonymous with** bread and pastries.// In particular, the croissant and the baguette spring to mind.// The **latter** is currently under pressure.// Increasing costs are forcing many bakers/ to close their bakeries or raise baguette prices.// **Soaring** energy costs and wheat supply issues caused by the Ukraine War/ are making life financially **untenable**/ for many in the baguette-making industry.// One baker, Julien Pedussel, 36,/ expressed his fears for his **livelihood**.// He may have to raise his baguette prices from one to four euros.// He told reporters: "I cannot pay an electricity bill of 12,000 euros/ with a **turnover** of 20,000 euros."// He is concerned that big supermarkets are still selling baguettes for less than a euro.//

The baguette is on the United Nations List of **Intangible** Cultural Heritage.// Baguette prices are of such concern/ that France's President Macron has **intervened**.// He recently described the bread as being/ "250 grams of magic and perfection".// France's Ministry for the Economy has **initiated** an "electricity **dampener**".// This will allow bakers to limit by how much their electricity bills rise.// The ministry said: "Aid for bakers has been **reinforced**/ and **eligible** bakeries can benefit from it."// Consumers are facing tough choices.// One **lamented**: "I won't pay three euros/ because it's double the price.// Maybe, sometimes I would because there is no **equivalent** to a baguette."// She added she might have to start baking them herself.//

フランスはパンとお菓子と同義である// 特にクロワッサンとバゲットが思い浮かぶ// 後者は現在急切である// 上昇するコストが多くのベーカリーに強いている/ 店をたたむかバゲットの値段を上げるか// ウクライナ戦争により引き起こされている上昇するエネルギーのコストと小麦の調達問題が/ 生活を経済的に耐えられなくしている/ 多くのバゲット製造産業に// ベーカーのジュリアン・ペデュセル 36 歳は/ 彼の生活に対する恐怖を表している// かれは 1 ~ 4 ユーロほどバゲットの値段をあげないといけないかもしれない// 彼は記者に言った「私は 12000 ユーロもの電気代を払うことはできない/ 売り上げが 20000 ユーロのなかで」// 彼はいまだに大きなスーパーマーケットがバゲットを 1 ユーロ未満で売っていることを心配している//

そのバゲットがユネスコ無形遺産に載った// バゲットの値段は関心事でもある/ フランス大統領のマクロンが介入するまでの// 彼は最近その存在を表現した/ 「250 グラムの魔法と完璧さ」である// フランスの財務省は「電気代抑制」を始めた// これはベーカリーが払う電気代の上限を制限するものである// 財務省は言った「ベーカリーに対する補助は強化される/ そしてそれにあてはまるベーカリーは利益を得るだろう」// 消費者は難しい選択を迫られている// ある人は嘆いた「私は 3 ユーロも払わない/ なぜならそれは二倍の値段だからだ// おそらく時々買うだろうもしバゲットの代わりがないため」// 彼女はさらに加えて自分でバゲットを焼き始めないといけないかもしれないとした//

《Vocabulary and Phrases》

synonymous with	～と同義の	initiate	始める
latter	後者の	dampener	抑制
soaring	上昇する	reinforce	強化する
untenable	耐えられない	eligible	適格な
livelihood	生計、暮らし	lament	嘆き悲しむ
turnover	売上高	equivalent	同等の
intangible	無形		
intervene	介入する		

《Linking Logic》

ex.) grams of magic